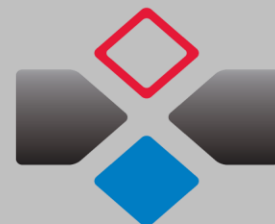


1Q/13

بورصة البحرين
BAHRAIN BOURSE



نشرة التداول الفصلية

Quarterly Trading Bulletin

يناير - مارس 2013 January - March 2013



www.bahrainbourse.com.bh

Contents		المحتويات
Market Performance & Activity	1	أداء ونشاط السوق
BHB Indices	2	مؤشرات البورصة
Market at a Glance	3	احصاءات موجزة
Sectors at a Glance	4	احصاءات قطاعية
Quarterly Trading Activity	5	حركة التداول الفصلية
Financial Ratios	6	مؤشرات مالية
Trading Nationality Wise	7	التداول وفقاً للجنسية
Brokers Activity (Buy & Sell)	8	نشاط الوسطاء (بيعاً وشراءً)
Mutual Funds	9	صناديق الاستثمار
Bonds & Sukuk	10	السندات والصكوك
Brokers & Members	11	الوسطاء والأعضاء

Market Performance

The Bahrain All Share Index closed at the end of 1Q 13 at 1,091.58 recording a YTD increase of 2.44%.

Market Capitalization of the BHB stood at BD 6.0bn by the end of the quarter, decreasing from BD 6.30bn in 1Q 12, with a decline of 4.78%.

The first quarter of 2013 witnessed an increase of 149.04% in the value of shares traded compared to 1Q 12 with a total trading value of BD 54.08mn. Also, the total volume increased by 234.31%, reaching 397.60mn shares. Moreover, the number of transactions increased by 48.90%.

Most of the trading activity was concentrated in the Commercial Banks sector with a value of BD30.31mn that captured 56.04% of the total value of shares traded during 1Q 13, which comprised of 68.30% of the total volume of shares traded in the market.

During the quarter, the market witnessed BD75.31mn value of shares traded by Bahraini investors capturing 69.63% and BD32.85mn by Non-Bahraini investors capturing 30.37%.

The market breadth showed that advancers outperformed decliners by a margin of 16:10 and 21 scrips remained unchanged.

أداء البورصة

أقل مؤشر البحرين العام عند مستوى 1,091.58 نقطة بنهاية الربع الأول من عام 2013، مسجلاً ارتفاعاً بنسبة 2.44% مقارنة بمطلع العام.

بلغت القيمة السوقية للسوق بنهاية الربع الأول 6.0 مليار دينار بحريني مقارنة بـ 6.30 مليار دينار في الربع الأول من عام 2012، مسجلة انخفاضاً بنسبة 4.78%.

تم تداول 397.60 مليون سهم بقيمة 54.08 مليون دينار في الربع الأول من عام 2013، وقد سجلت قيمة التداول مقارنة بالربع الأول من عام 2012 ارتفاعاً بنسبة 149.04%، في حين سجلت كمية التداول ارتفاعاً بنسبة 234.31%. أما عدد الصفقات فقد ارتفع بنسبة 48.90%.

استحوذ قطاع البنوك التجارية على 56.04% من مجمل قيمة الأسهم المتداولة والتي بلغت 30.31 مليون دينار، أي ما يعادل 68.30% من إجمالي كمية الأسهم المتداولة.

بلغت قيمة تداولات المستثمرين البحرينيين في الربع الأول من العام الجاري 75.31 مليون دينار، مشكلاً 69.63% من إجمالي قيمة التداولات خلال الفترة، في حين بلغت نسبة الغير بحرينيين 30.37% أي ما قيمته 32.85 مليون دينار.

أما بصدد حركة أسعار الأسهم، فقد ارتفعت أسهم 16 شركة مقابل انخفاض 10 شركة، في حين حافظت 21 شركة على أسعارها السابقة.

BHB Indices						مؤشرات البورصة
Indices	الربع الأول 2013 1Q 13	الربع الأول 2012 1Q 12	التغير (نقطة) Change (points)	التغير (%) Change (%)	التغير منذ مطلع العام (%) YTD Change (%)	المؤشرات
Bahrain All Share Index	1,091.58	1,152.45	(60.87)	(5.28)	2.44	مؤشر البحرين العام
Dow Jones Bahrain Index	94.90	98.83	(3.93)	(3.98)	6.00	مؤشر داو جونز البحرين
Esterad Index	1,113.21	1,217.14	(103.93)	(8.54)	0.96	مؤشر استيراد

Daily Trading Averages						متوسط التداولات اليومية
	الربع الأول 2013 1Q 13	الربع الأول 2012 1Q 12	التغير Change	التغير (%) Change (%)		
Total Trading Days	62	63	(1)	(2)		مجموع أيام التداول
Average Value of Shares (BD)	872,313	344,711	527,602	153.06		متوسط قيمة الأسهم (دينار)
Average Volume of Shares	6,412,925	1,887,826	4,525,099	239.70		متوسط كمية الأسهم
Average no. of transactions	62	41	21	51.30		متوسط عدد الصفقات

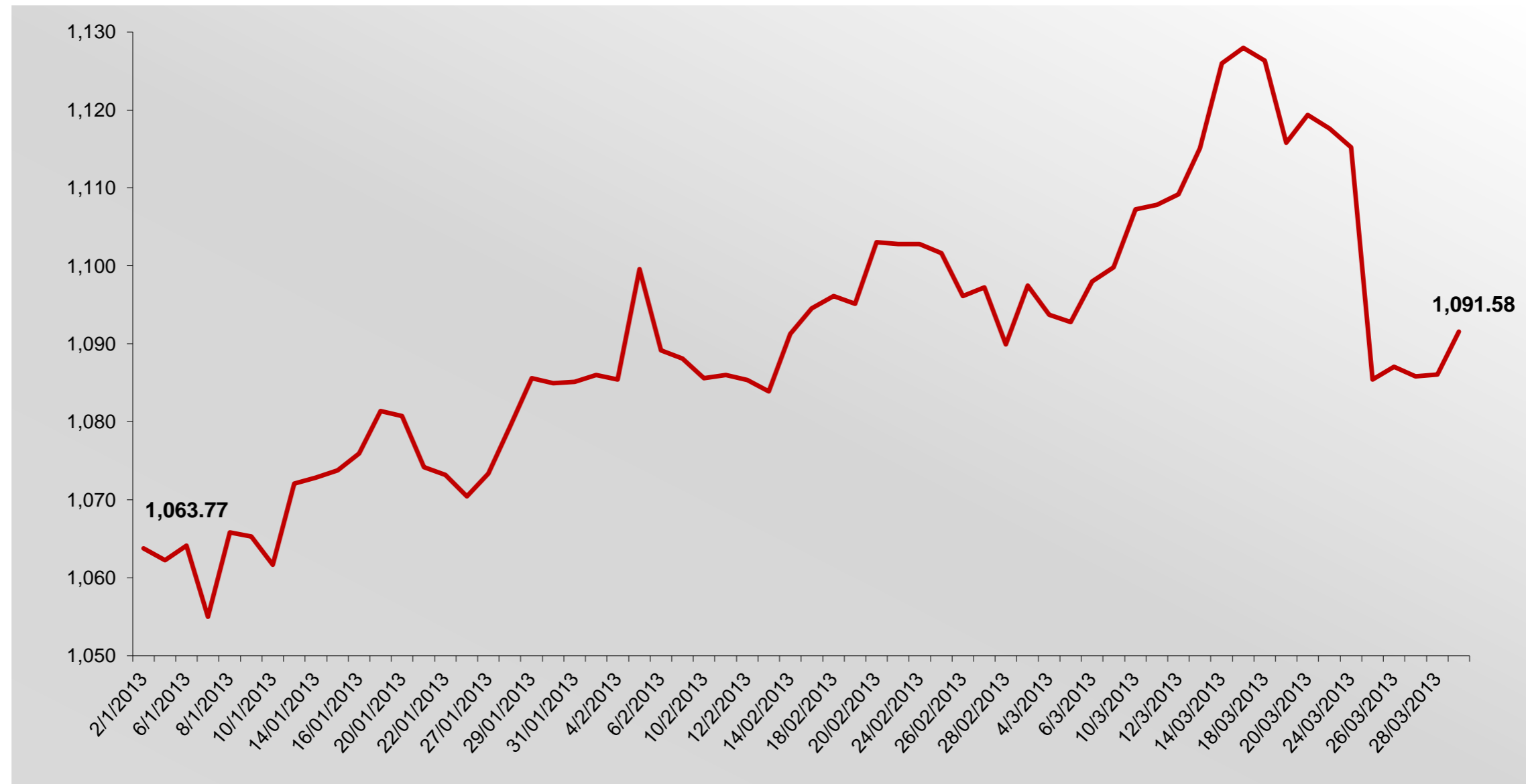
Monthly Comparison						مقارنة شهرية
Month	مؤشر البحرين العام Bahrain All Share Index	القيمة السوقية (دينار) Market Capitalization (BD)	قيمة الاسهم المتداولة (دينار) Value of Shares Traded (BD)	كمية الاسهم المتداولة Volume of Shares Traded	عدد الصفقات No. of Transactions	الشهر
January	1,085.14	5,970,413,831	15,505,029	149,995,982	1,620	يناير
February	1,089.94	6,003,314,443	27,519,097	163,117,172	1,139	فبراير
March	1,091.58	6,002,248,614	11,059,290	84,488,165	1,087	مارس
Total	-	-	54,083,416	397,601,319	3,846	المجموع

Summary of Listings			ملخص الإدراج
Number of Companies	47	عدد الشركات	
Number of Mutual Funds	26	عدد الصناديق	
Number of Bonds & Sukuk	8	عدد السندات والصكوك	
Preferred Shares	1	الأسهم الممتازة	

Market Breadth			اتساع السوق
Advancers	16	الأسهم المرتفعة	
Decliners	10	الأسهم المنخفضة	
Unchanged	21	بدون تغيير	
Total Companies	47	المجموع	

Indices	الربع الأول 2013 1Q 13	الربع الأول 2012 1Q 12	التغير (نقطة) Change (points)	التغير (%) Change (%)	المؤشرات
Bahrain All Share Index	1,091.58	1,152.45	(60.87)	(5.28)	مؤشر البحرين العام
Commercial Banks	1,914.08	1,841.28	72.80	3.95	البنوك التجارية
Investment	604.10	722.33	(118.23)	(16.37)	الاستثمار
Insurance	1,722.25	1,776.66	(54.41)	(3.06)	التأمين
Services	1,330.39	1,246.66	83.73	6.72	الخدمات
Industrial	703.24	921.04	(217.80)	(23.65)	الصناعة
Hotels & Tourism	3,468.87	3,681.74	(212.87)	(5.78)	الفنادق والسياحة
Dow Jones Bahrain Index	94.90	98.83	(3.93)	(3.98)	مؤشر داوجونز البحرين
Esterad Index	1,113.21	1,217.14	(103.93)	(8.54)	مؤشر استيراد

أداء مؤشر البحرين العام خلال الربع الأول من عام 2013 (نقاط)
Bahrain All Share Index Performance 1Q 13 (Points)



Most Active Companies

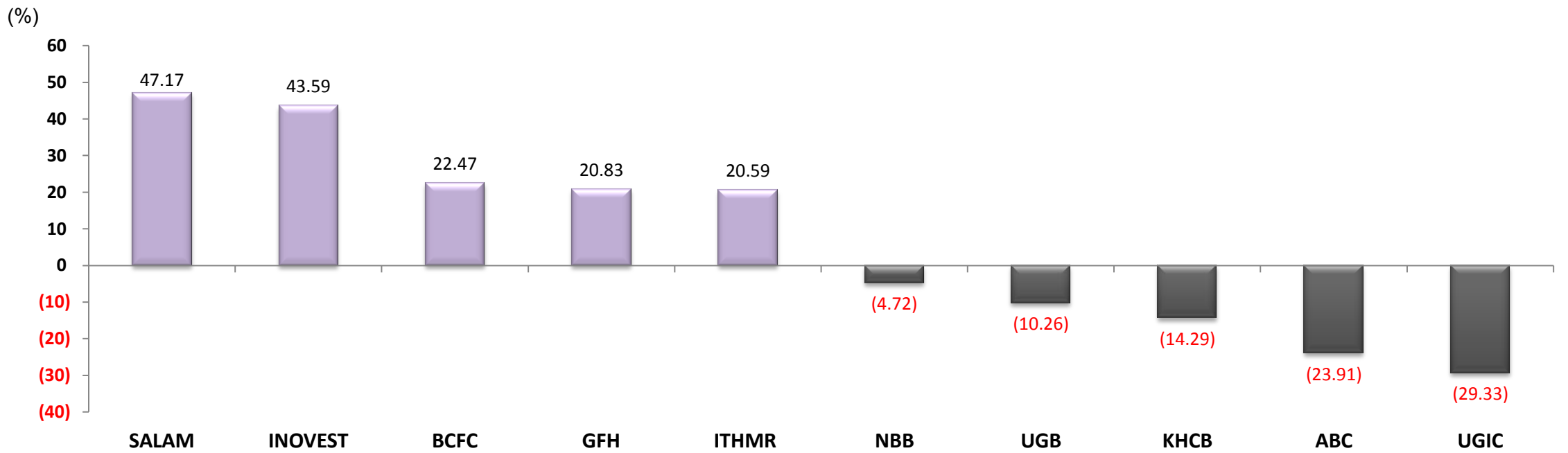
الشركات الأكثر نشاطا

In Terms of Value		من حيث القيمة
الشركة Company	القيمة (دينار) Value (BD)	النسبة من إجمالي السوق % From Total Market
AUB	9,379,416	17.34
SALAM	8,798,094	16.27
ITHMR	6,776,591	12.53
DUTYF	2,697,990	4.99
NBB	2,601,219	4.81
Total المجموع	30,253,309	55.94

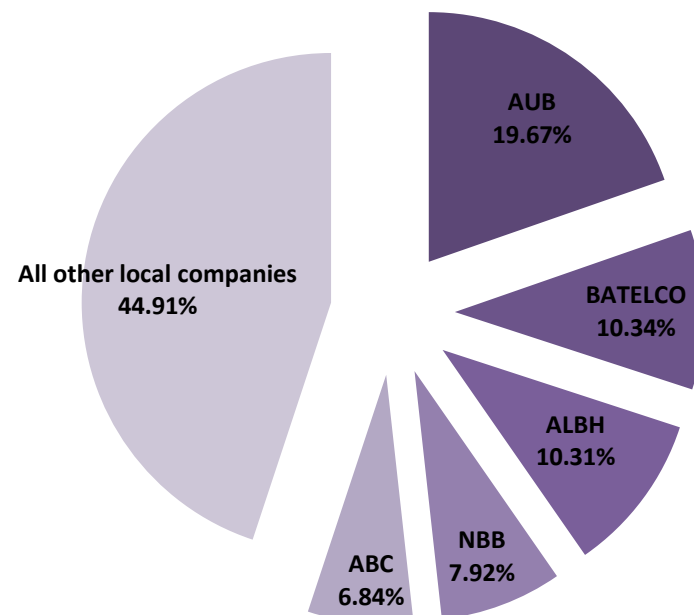
In Terms of Volume		من حيث الكمية
الشركة Company	الكمية Volume	النسبة من إجمالي السوق % From Total Market
SALAM	109,177,550	27.46
ITHMR	88,876,161	22.35
AUB	40,642,993	10.22
KHCB	22,019,638	5.54
ESTERAD	9,222,882	2.32
Total المجموع	269,939,224	67.89

Top Advancers & Top Decliners

الاسهم الأكثر ارتفاعا والأسهم الأكثر انخفاضا



الشركات الخمس الأكبر حجما من حيث القيمة السوقية		
Largest 5 Companies in Terms of Market Capitalization		
الشركة Company	القيمة السوقية (دينار) Market Capitalization (BD)	النسبة من إجمالي السوق % From Total Market
AUB	1,180,870,702	19.67
BATELCO	620,928,000	10.34
ALBH	619,120,000	10.31
NBB	475,152,480	7.92
ABC	410,364,500	6.84
Total المجموع	3,306,435,682	55.09



Market Capitalization (BD) القيمة السوقية (دينار بحريني)					
Sectors	الربع الأول 2013 1Q 13	الربع الأول 2012 1Q 12	التغير Change (%)	الوزن النسبي من الربع الحالي Weight from (%) Current Quarter	القطاعات
Commercial Banks	2,499,330,654	2,429,115,107	2.89	41.64	البنوك التجارية
Investment	1,518,494,923	1,741,128,397	(12.79)	25.30	الاستثمار
Insurance	152,999,390	157,786,744	(3.03)	2.55	التأمين
Services	1,009,820,770	945,811,088	6.77	16.82	الخدمات
Industrial	635,677,462	832,579,573	(23.65)	10.59	الصناعة
Hotels & Tourism	185,925,417	197,335,727	(5.78)	3.10	الفنادق والسياحة
Total Market	6,002,248,616	6,303,756,636	(4.78)	100	اجمالي السوق

Trading Value (BD) قيمة الاسهم (دينار بحريني)					
Sectors	الربع الأول 2013 1Q 13	الربع الأول 2012 1Q 12	التغير Change (%)	الوزن النسبي من الربع الحالي Weight from (%) Current Quarter	القطاعات
Commercial Banks	30,307,562	9,515,881	218.49	56.04	البنوك التجارية
Investment	3,491,515	4,251,939	(17.88)	6.46	الاستثمار
Insurance	95,818	30,519	213.96	0.18	التأمين
Services	5,470,202	5,156,908	6.08	10.11	الخدمات
Industrial	939,467	2,647,268	(64.51)	1.74	الصناعة
Hotels & Tourism	21,252	114,303	(81.41)	0.04	الفنادق والسياحة
Non-Bahraini	0	0	0	0	غير البحرينية
Closed	36,446	0	0	0	المقفل
Preferred Shares	13,721,152	0	0	25	الاسهم الممتازة
Total Market	54,083,416	21,716,818	149.04	100	اجمالي السوق

Trading Volume (Shares) كمية الاسهم (سهم)					
Sectors	الربع الأول 2013 1Q 13	الربع الأول 2012 1Q 12	التغير Change (%)	الوزن النسبي من الربع الحالي Weight from (%) Current Quarter	القطاعات
Commercial Banks	271,551,746	64,626,694	320.19	68.30	البنوك التجارية
Investment	20,137,253	29,607,418	(31.99)	5.06	الاستثمار
Insurance	499,105	87,981	467.29	0.13	التأمين
Services	14,330,536	18,370,301	(21.99)	3.60	الخدمات
Industrial	2,159,519	4,429,689	(51.25)	0.54	الصناعة
Hotels & Tourism	66,149	1,810,948	(96.35)	0.02	الفنادق والسياحة
Non-Bahraini	0	0	0	0	غير البحرينية
Closed	86,776	0	0	0	المقفل
Preferred Shares	88,770,235	0	0	22	الاسهم الممتازة
Total Market	397,601,319	118,933,031	234.31	100	اجمالي السوق

Number of Transactions عدد الصفقات					
Sectors	الربع الأول 2013 1Q 13	الربع الأول 2012 1Q 12	التغير Change (%)	الوزن النسبي من الربع الحالي Weight from (%) Current Quarter	القطاعات
Commercial Banks	2,326	894	160.18	60.48	البنوك التجارية
Investment	487	316	54.11	12.66	الاستثمار
Insurance	61	9	577.78	1.59	التأمين
Services	740	918	(19.39)	19.24	الخدمات
Industrial	210	435	(51.72)	5.46	الصناعة
Hotels & Tourism	16	11	45.45	0.42	الفنادق والسياحة
Non-Bahraini	0	0	0	0	غير البحرينية
Closed	2	0	0	0	المقفل
Preferred Shares	4	0	0	0	الاسهم الممتازة
Total Market	3,846	2,583	48.90	100	اجمالي السوق

Quarterly Trading Activity

حركة التداول الفصلية

الرمز SYMBOL	COMPANY	اجمالي كمية الاسهم المتداولة Total Volume of Shares Traded	النسبة من اجمالي كمية الاسهم المتداولة (%) of Total Volume of Shares Traded	اجمالي قيمة الاسهم المتداولة Total Value of Shares Traded (BHD)	النسبة من اجمالي قيمة الاسهم المتداولة (%) of Total Value of Shares Traded	عدد الصفقات NO. Of Transactions	سعر الإقفال Closing Price	التغير خلال الربع Change During the Quarter	الأعلى High	الأدنى Low	عدد أيام التداول No. of Trading Days	الشركة
AUB *	Ahli United Bank	40,642,993	10.22	9,379,416	17.34	306	\$0.570	(0.095)	\$0.670	\$0.570	40	البنك الأهلي المتحد *
SALAM	Al Salam Bank	109,177,550	27.46	8,798,094	16.27	987	BHD 0.078	0.033	BHD 0.089	BHD 0.055	52	مصرف السلام
BISB	Bahrain Islamic Bank	1,805,215	0.45	142,061	0.26	49	BHD 0.095	0.005	BHD 0.095	BHD 0.070	21	بنك البحرين الإسلامي
BBK	BBK	4,497,270	1.13	1,749,281	3.23	87	BHD 0.386	(0.028)	BHD 0.418	BHD 0.380	27	بنك البحرين والكويت
ITHMR	Ithmaar Bank	88,876,161	22.35	6,776,591	12.53	503	\$0.205	0.140	\$0.245	\$0.165	46	بنك الامار
KHCB	Khaleeji Commercial Bank	22,019,638	5.54	860,901	1.59	253	BHD 0.036	(0.004)	BHD 0.047	BHD 0.031	40	المصرف الخليجي التجاري
NBB	National Bank of Bahrain	4,532,919	1.14	2,601,219	4.81	141	BHD 0.505	(0.070)	BHD 0.620	BHD 0.505	35	بنك البحرين الوطني
	Commercial Banks Sector	271,551,746	68.30	30,307,562	56.04	2,326						قطاع البنوك التجارية
BARKA	Al Baraka Banking Group	1,242,318	0.31	337,454	0.62	81	\$0.735	(0.355)	\$0.765	\$0.700	34	مجموعة البركة المصرفية
ABC	Arab Banking Corporation	945,110	0.24	133,199	0.25	20	\$0.350	(0.070)	\$0.460	\$0.350	11	المؤسسة العربية المصرفية
BCFC	Bahrain Commercial Facilities Co.	1,427,138	0.36	855,581	1.58	45	BHD 0.605	0.205	BHD 0.605	BHD 0.500	17	شركة البحرين للتسهيلات التجارية
BMB	Bahrain Middle East Bank	175,000	0.04	8,780	0.02	4	BHD 0.056	(0.019)	BHD 0.056	BHD 0.044	4	بنك البحرين والشرق الأوسط
ESTERAD	Esterad Investment Co.	9,222,882	2.32	1,730,421	3.20	96	BHD 0.186	0.068	BHD 0.188	BHD 0.180	25	شركة استيراد الاستثمارية
GFH	Gulf Finance House	5,433,144	1.37	268,497	0.50	185	\$0.145	0.000	\$0.155	\$0.120	42	بيت التمويل الخليجي
GMG*	Gulf Monetary Group (Suspended)	0	0.00	0	0.00	0	BHD 0.035	0.012	-	-	0	المجموعة الخليجية للمال * (موقوف عن التداول)
INOVEST	INOVEST	1,402,591	0.35	120,210	0.22	44	\$0.280	(0.040)	BHD 0.300	BHD 0.195	22	نوفست
INVCORP	Investcorp Bank	0	0.00	0	0.00	0	\$669,000	(127.950)	-	-	0	انفستكوب
TAIB	Taib Bank	0	0.00	0	0.00	0	\$2,730	0.000	-	-	0	بنك طيب
UGB	United Gulf Bank	50,000	0.01	10,500	0.02	2	BHD 0.210	(0.090)	BHD 0.210	BHD 0.210	2	بنك الخليج المتحد
UGIC	United Gulf Investment Co.	239,070	0.06	26,873	0.05	10	BHD 0.106	0.012	BHD 0.128	BHD 0.105	5	الشركة الخليجية المتحدة للاستثمار
	Investment Sector	20,137,253	5.06	3,491,515	6.46	487						قطاع الاستثمار
AHLIA *	Al Ahlia Insurance Co.	57	0.00	15	0.00	1	BHD 0.300	(0.038)	-	-	1	شركة التأمين الأهلية *
ARIG	Arab Insurance Group	373,259	0.09	49,878	0.09	27	\$0.360	(0.090)	\$0.370	\$0.340	16	المجموعة العربية للتأمين
BKIC *	Bahrain Kuwait Insurance Co.	432	0.00	251	0.00	2	BHD 0.590	(0.080)	-	-	1	الشركة البحرينية الكويتية للتأمين *
BNH	Bahrain National Holding	125,357	0.03	45,674	0.08	31	BHD 0.390	(0.018)	BHD 0.396	BHD 0.322	11	شركة البحرين الوطنية القابضة
TAKAFUL	Takaful Insurance Co.	0	0.00	0	0.00	0	BHD 0.290	0.000	-	-	0	شركة التكافل الوالية
	Insurance Sector	499,105	0.13	95,818	0.18	61						قطاع التأمين
BASREC *	Bahrain Ship Repairing & Eng. Co.	0	0.00	0	0.00	0	BHD 2.000	0.300	-	-	0	شركة البحرين لتصليح السفن والهندسة *
CPARK	Bahrain Car Parks Co.	0	0.00	0	0.00	0	BHD 0.150	(0.005)	-	-	0	شركة البحرين لمواقف السيارات
CINEMA	Bahrain Cinema Co.	162,701	0.04	183,591	0.34	13	BHD 1.150	0.370	BHD 1.200	BHD 1.100	7	شركة البحرين للسينما
DUTYF	Bahrain Duty Free Shop Complex	3,506,713	0.88	2,697,990	4.99	70	BHD 0.735	0.085	BHD 0.900	BHD 0.700	26	شركة مجمع البحرين للأسواق الحرة
BATELCO	Bahrain Telecommunications Co.	2,970,447	0.75	1,186,621	2.19	255	BHD 0.392	0.000	BHD 0.422	BHD 0.372	45	شركة البحرين للاتصالات
BMMI	BMMI	521,522	0.13	320,414	0.59	12	BHD 0.645	0.075	BHD 0.645	BHD 0.610	6	بي أم أي
TRAFCO	General Trading & Food Process Co.	5,927,828	1.49	911,095	1.68	309	BHD 0.150	(0.110)	BHD 0.167	BHD 0.139	4	الشركة العامة للتجارة وصناعة الأغذية
NASS	Nass Corporation BSC.	1,172,417	0.29	154,643	0.29	75	BHD 0.137	0.002	BHD 0.139	BHD 0.126	49	شركة ناس
SEEF	Seef Properties	68,908	0.02	15,848	0.03	6	BHD 0.230	0.141	BHD 0.230	BHD 0.230	27	عقارات السيف
	Services Sector	14,330,536	3.60	5,470,202	10.11	740						قطاع الخدمات
ALBH	Aluminium Bahrain	2,142,074	0.54	934,195	1.73	203	BHD 0.436	(0.224)	BHD 0.450	BHD 0.410	38	شركة المنيوم البحرين
BFM	Bahrain Flour Mills Co.	9,445	0.00	3,192	0.01	6	BHD 0.340	(0.060)	BHD 0.340	BHD 0.340	3	شركة البحرين لمطاحن الدقيق
POLTRY	Delmon Poultry Co.	8,000	0.00	2,080	0.00	1	BHD 0.260	0.045	BHD 0.260	BHD 0.260	1	شركة دلمون للدواجن
	Industrial Sector	2,159,519	0.54	939,467	1.74	210						قطاع الصناعة
FAMILY	Bahrain Family Leisure Co.	35,700	0.01	3,564	0.01	8	BHD 0.105	0.000	-	-	1	الشركة البحرينية للترفيه العائلي
BTC	Bahrain Tourism Co.	6,000	0.00	1,800	0.00	3	BHD 0.316	0.030	-	-	1	شركة البحرين للسياحة
BANADER	Banader Hotels Co.	0	0.00	0	0.00	0	BHD 0.059	(0.012)	-	-	0	شركة بنادر للفنادق
BHOTEL	Gulf Hotels Group	24,449	0.01	15,888	0.03	5	BHD 0.660	(0.015)	BHD 0.660	BHD 0.640	3	مجموعة فنادق الخليج
NHOTEL	National Hotels Co.	0	0.00	0	0.00	0	BHD 0.410	(0.035)	-	-	0	شركة الفنادق الوطنية
	Hotel & Tourism Sector	66,149	0.02	21,252	0.04	16						قطاع الفنادق و السياحة
BMUSC*	Bankmuscat	0	0.00	0	0.00	0	BHD 0.824	0.264	-	-	0	بنك مسقط*
GLOBAL	Global Investment House	0	0.00	0	0.00	0	BHD 0.150	0.000	-	-	0	بيت الاستثمار العالمي
IIG*	International Investment Group	0	0.00	0	0.00	0	BHD 0.600	0.299	-	-	0	المجموعة الدولية للاستثمار *
SDTL*	Sudan Telecommunications Co.	0	0.00	0	0.00	0	\$0.634	0.000	-	-	0	الشركة السودانية للاتصالات *
UFC*	United Finance Company	0	0.00	0	0.00	0	\$0.370	0.024	-	-	0	الشركة المتحدة للتمويل *
	Non-Bahrain Companies	0	0.00	0	0.00	0						الشركات غير البحرينية
SICO-C	Securities & Investment Co.	0	0.00	0	0.00	0	BHD 0.310	0.000	-	-	0	شركة الأوراق المالية و الاستثمار
UPI	United Papers Industries	86,776	0.02	36,446	0.07	2	BHD 0.420	0.000	BHD 0.420	BHD 0.420	1	الشركة المتحدة لصناعة الورق
	Closed Companies	86,776	0.02	36,446	0.07	2						الشركات المغفلة
AUB.PREF.A	AUB Class A Preference Share	88,770,235	22.33	13,721,152	25.37	4	\$0.410	0.010	BHD 0.410	BHD 0.410	3	أسهم البنك الأهلي المتحد الممتازة (أ)
	Preferred Shares	88,770,235	22.33	13,721,152	25.37	4						الأسهم الممتازة
	Total Market	397,601,319	100.00	54,083,416	100.00	3,846						اجمالي السوق

* Adjusted Price

* السعر المعدل

الرمز SYMBOL	COMPANY	مضاعف السهم (مرات) P/E Ratio (Times)	ربح السهم (%) Dividend Yield	القيمة السوقية إلى القيمة الدفترية للسهم(مرات) Price to Book Value (Times)	العائد على حقوق المساهمين (%) ROE	معدل دوران السهم (%) Share Turnover	رأس المال المنفوع (دينار) Total Paid Up Capital (BD)	الوزن من اجمالي القيمة السوقية Weight from Total Paid-Up Capital (%)	اجمالي القيمة السوقية (دينار) Total Market Capitalisation (BD)	الوزن من اجمالي القيمة السوقية Weight from Total Market Capitalisation (%)	الشركة
AUB	Ahli United Bank	9.05	7.02	1.11	11.94	0.79	517,925,746	12.52	1,180,870,702	19.67	البنك الأهلي المتحد
SALAM	Al Salam Bank	11.30	6.41	0.56	4.94	7.53	149,706,383	3.62	116,770,979	1.95	مصرف السلام
BISB	Bahrain Islamic Bank	NM	0.00	1.27	(51.88)	0.16	93,967,350	2.27	89,268,982	1.49	بنك البحرين الإسلامي
BBK	BBK	7.72	2.59	1.23	14.65	0.48	93,649,174	2.26	361,485,810	6.02	بنك البحرين والكويت
ITHMR	Ithmaar Bank	NM	0.00	1.01	(5.17)	2.89	285,648,661	6.91	234,231,902	3.90	بنك الامار
KHCB	Khaleeji Commercial Bank	53.73	0.00	0.34	0.63	2.07	115,416,108	2.79	41,549,799	0.69	المصرف الخليجي التجاري
NBB	National Bank of Bahrain	9.10	4.95	1.49	14.89	0.55	94,089,600	2.27	475,152,480	7.92	بنك البحرين الوطني
	Commercial Banks Sector	9.54	4.68	1.09	7.86	1.21	1,350,403,022	32.65	2,499,330,654	41.64	قطاع البنوك التجارية
BARKA	Al Baraka Banking Group	5.56	4.76	0.59	10.28	0.12	395,205,644	9.55	290,476,148	4.84	مجموعة البركة المصرفية
ABC	Arab Banking Corporation	5.00	0.00	0.29	5.40	0.03	1,172,470,000	28.34	410,364,500	6.84	المؤسسة العربية المصرفية
BCFC	Bahrain Commercial Facilities Co.	7.96	6.61	1.14	14.41	0.87	16,335,000	0.39	98,826,750	1.65	شركة البحرين للتسهيلات التجارية
BMB	Bahrain Middle East Bank	16.50	0.00	1.18	7.19	0.06	22,808,813	0.55	13,552,186	0.23	بنك البحرين والشرق الأوسط
ESTERAD	Esterad Investment Co.	NM	0.00	0.69	(0.75)	6.00	15,500,000	0.37	28,830,000	0.48	شركة استيراد الاستثمارية
GFH	Gulf Finance House	21.32	0.00	0.84	2.63	0.22	256,868,325	6.21	121,124,901	2.02	بيت التمويل الخليجي
GMG	Gulf Monetary Group (Suspended)	NA	NA	NM	NA	0.00	60,320,000	1.46	11,200,000	0.19	المجموعة الخليجية للمال (موقوف عن التداول)
INOVEST	INOVEST	NM	0.00	0.47	(5.27)	0.40	43,205,893	1.04	30,244,125	0.50	انوفست
INVCORP	Investcorp Bank	66.90	1.12	0.39	6.46	0.00	75,400,000	1.82	201,770,400	3.36	انفستكوروب
TAIB	Taib Bank	NM	0.00	6.46	(20.00)	0.00	42,360,661	1.02	115,644,605	1.93	بنك طيب
UGB	United Gulf Bank	41.57	0.00	1.00	2.42	0.01	78,658,944	1.90	175,261,308	2.92	بنك الخليج المتحد
UGIC	United Gulf Investment Co.	7.70	7.55	0.57	7.41	0.13	20,000,000	0.48	21,200,000	0.35	الشركة الخليجية المتحدة للاستثمار
	Investment Sector	7.24	1.60	0.50	5.88	0.23	2,199,133,280	53.16	1,518,494,923	25.30	قطاع الاستثمار
AHLIA	Al Ahlia Insurance Co.	75.00	0.00	1.32	1.69	0.00	6,188,663	0.15	18,565,990	0.31	شركة التأمين الأهلية
ARIG	Arab Insurance Group	4.50	0.00	0.29	6.18	0.17	82,940,000	2.01	29,858,400	0.50	المجموعة العربية للتأمين
BKIC	Bahrain Kuwait Insurance Co.	10.00	5.08	1.36	13.58	0.00	7,150,000	0.17	42,185,000	0.70	الشركة البحرينية الكويتية للتأمين
BNH	Bahrain National Holding	19.40	3.85	1.03	5.29	0.10	11,350,000	0.27	44,265,000	0.74	شركة البحرين الوطنية القابضة
TAKAFUL	Takaful Insurance Co.	88.41	0.00	2.48	5.13	0.00	6,250,000	0.15	18,125,000	0.30	شركة التكافل الدولية
	Insurance Sector	11.58	2.54	0.79	6.84	0.06	113,878,663	2.75	152,999,390	2.55	قطاع التأمين
BASREC	Bahrain Ship Repairing & Eng. Co.	25.32	2.50	1.68	6.67	0.00	1,800,000	0.04	36,000,000	0.60	شركة البحرين لتصليح السفن والهندسة
CPARK	Bahrain Car Parks Co.	13.64	6.67	0.85	6.39	0.00	7,031,723	0.17	10,547,585	0.18	شركة البحرين لمواقف السيارات
CINEMA	Bahrain Cinema Co.	14.20	4.35	1.87	13.12	0.29	5,508,230	0.13	63,344,650	1.06	شركة البحرين للسينما
DUTYF	Bahrain Duty Free Shop Complex	11.24	6.80	2.10	16.94	3.43	10,689,101	0.26	78,564,895	1.31	شركة مجمع البحرين لاسواق الحرة
BATELCO	Bahrain Telecommunications Co.	9.36	6.38	1.21	11.73	0.19	158,400,000	3.83	620,928,000	10.34	شركة البحرين للاتصالات
BMMI	BMMI	9.35	7.75	1.62	17.24	0.37	13,311,687	0.32	85,860,378	1.43	بي أم أم أي
TRAFKO	General Trading & Food Process Co.	8.05	10.00	0.59	7.33	2.76	22,000,000	0.53	33,000,000	0.55	الشركة العامة للتجارة وصناعة الأغذية
NASS	Nass Corporation BSC.	7.62	6.57	0.53	7.01	0.25	46,000,000	1.11	63,020,000	1.05	شركة ناس
SEEF	Seef Properties	12.78	5.22	0.90	7.20	0.09	8,067,505	0.20	18,555,262	0.31	عقارات السيف
	Services Sector	10.49	5.96	1.16	11.10	0.54	272,808,246	6.60	1,009,820,770	16.82	قطاع الخدمات
ALBH	Aluminium Bahrain	6.41	6.42	0.74	11.64	0.15	142,000,000	3.43	619,120,000	10.31	شركة الألمنيوم البحرين
BFM	Bahrain Flour Mills Co.	10.63	5.88	0.48	4.50	0.04	2,483,250	0.06	8,443,050	0.14	شركة البحرين لمطاحن النقيق
POLTRY	Delmon Poultry Co.	6.84	7.69	0.55	8.06	0.03	3,120,928	0.08	8,114,412	0.14	شركة دلمون للدواجن
	Industrial Sector	6.42	6.43	0.73	11.43	0.15	147,604,178	3.57	635,677,462	10.59	قطاع الصناعة
FAMILY	Bahrain Family Leisure Co.	9.42	7.14	0.81	8.57	0.08	4,000,000	0.10	4,200,000	0.07	الشركة البحرينية للترفيه العائلي
BTC	Bahrain Tourism Co.	16.46	4.75	0.68	4.12	0.01	7,200,000	0.17	22,752,000	0.38	شركة البحرين للسياحة
BANADER	Banader Hotels Co.	NM	0.00	0.51	(1.03)	0.00	15,000,000	0.36	8,850,000	0.15	شركة بنادر للفنادق
BHOTEL	Gulf Hotels Group	10.82	5.30	1.85	17.14	0.01	16,533,851	0.40	109,123,417	1.82	مجموعة فنادق الخليج
NHOTEL	National Hotels Co.	19.52	2.44	0.58	2.93	0.00	10,000,000	0.24	41,000,000	0.68	شركة الفنادق الوطنية
	Hotel & Tourism Sector	12.62	4.39	1.01	7.53	0.01	52,733,851	1.27	185,925,417	3.10	قطاع الفنادق و السياحة
	Total Market	8.65	4.27	0.81	7.85	0.67	4,136,561,240	100.00	6,002,248,616	100.00	اجمالي السوق
SICO-C	Securities & Investment Co.	48.36	1.61	2.32	4.78	0.00	42,848,774	96.00	132,831,200	94.66	شركة الأوراق المالية و الاستثمار
UPI	United Papers Industries	17.77	3.57	1.56	8.75	0.49	1,784,750	4.00	7,495,950	5.34	الشركة المتحدة لصناعة الورق
	Closed Companies	44.40	1.71	2.26	5.09	0.03	44,633,524	100.00	140,327,150	100.00	الشركات المغفلة
BMUSC	Bankmuscat	6.04	5.78	0.82	12.98	0.00	199,774,047	62.29	863,559,934	83.39	بنك مسقط
GLOBAL	Global Investment House	NM	0.00	2.65	(301.34)	0.00	69,619,828	21.71	78,577,685	7.59	بيت الاستثمار العالمي
IIG	International Investment Group	NA	NA	NM	NA	0.00	26,828,200	8.36	60,750,115	5.87	المجموعة الدولية للاستثمار
UFC	United Finance Company	9.52	6.00	0.93	9.49	0.00	24,501,178	7.64	32,620,126	3.15	الشركة المتحدة للتمويل
	Non-Bahrain Companies	6.42	5.39	0.87	5.91	0.00	320,723,253	100.00	1,035,507,860	100.00	الشركات غير البحرينية
AUB.PREF.A	AUB Class A Preference Share	N/AP	7.07	N/AP	N/AP	17.75	47,125,000	100.00	77,285,000	100.00	أسهم البنك الأهلي المتحد الممتازة (أ)
	Preferred Shares	N/AP	2.86	N/AP	N/AP	17.75	47,125,000	100.00	77,285,000	100.00	الأسهم الممتازة

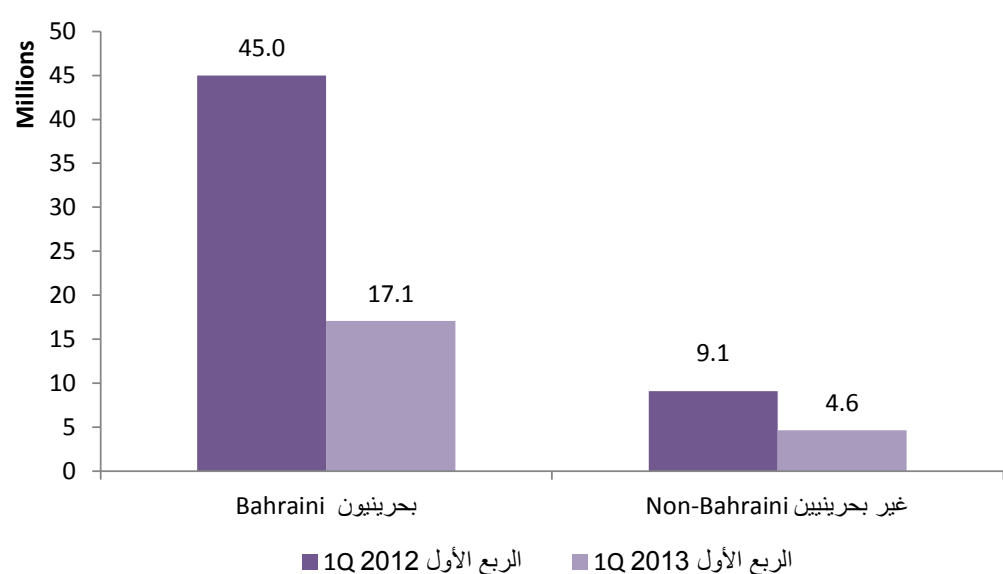
N/AP: Not Applicable
N/A: Not Available
NM: Not Meaningful

N/AP: غير قابل للاحتساب
N/A: البيانات غير متوفرة
NM: ليس له معنى

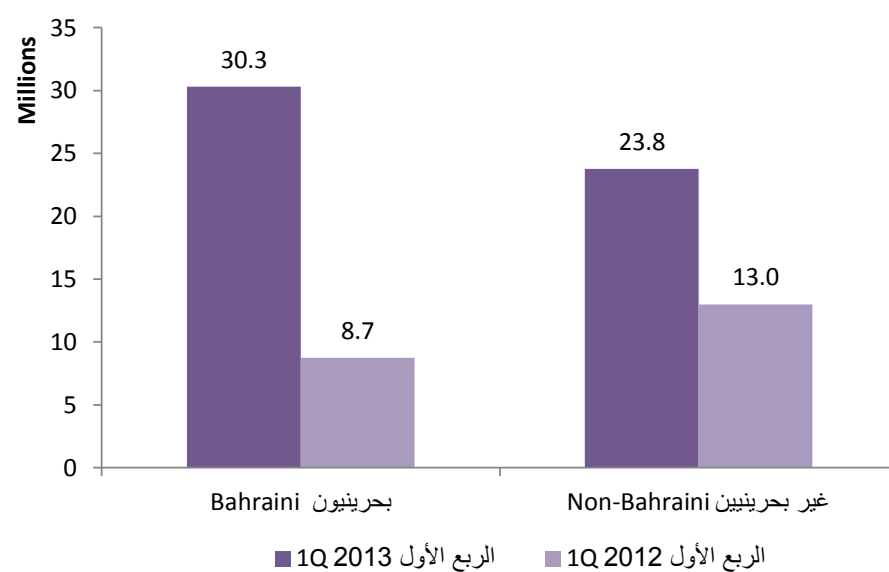
قيمة الاسهم المتداولة (دينار) في الربع الأول-2013 ValueTraded (BD) 1Q 13						
	بحرينيون Bahraini		غير بحرينيين Non-Bahraini		المجموع Total	
	قيمة التداول Value Traded	نسبة من اجمالي القيمة المتداولة % of Total Value Traded	قيمة التداول Value Traded	نسبة من اجمالي القيمة المتداولة % of Total Value Traded		
Buy	45,010,411	83.22%	9,073,006	16.78%	54,083,417	الشراء
Sell	30,304,002	56.03%	23,779,413	43.97%	54,083,415	البيع
Totals	75,314,413	69.63%	32,852,419	30.37%	108,166,832	المجموع

قيمة الاسهم المتداولة (دينار) في الربع الأول-2012 ValueTraded (BD) 1Q 12						
	بحرينيون Bahraini		غير بحرينيين Non-Bahraini		المجموع Total	
	قيمة التداول Value Traded	نسبة من اجمالي القيمة المتداولة % of Total Value Traded	قيمة التداول Value Traded	نسبة من اجمالي القيمة المتداولة % of Total Value Traded		
Buy	17,087,457	78.68%	4,629,361	21.32%	21,716,818	الشراء
Sell	8,721,404	40.16%	12,995,414	59.84%	21,716,818	البيع
Totals	25,808,861	59.42%	17,624,775	40.58%	43,433,636	المجموع

قيمة التداول - دينار بحريني (شراء)
Trading Value - BD (BUY)



قيمة التداول - دينار بحريني (بيع)
Trading Value - BD (SELL)



Brokers Activity (Buy & Sell)

نشاط الوسطاء (بيعاً وشراءً)

Brokers	إجمالي القيمة (دينار) Total Value (BD)	الوزن من إجمالي السوق Weight from Total Market (%)	إجمالي الكمية (سهم) Total Volume (Shares)	الوزن من إجمالي السوق Weight from Total Market (%)	عدد الصفقات No. of Transactions	الوزن من إجمالي السوق Weight from Total Market (%)	الوسطاء
Securities and Investment Co.	36,013,302	33.29	238,323,536	29.97	1,408	18.30	شركة الأوراق المالية والاستثمار
Ahli United Bank	27,130,616	25.08	162,921,926	20.49	381	4.95	البنك الأهلي المتحد
Gulf Securities Company	21,724,082	20.08	184,032,686	23.14	2,219	28.85	شركة الخليج للأوراق المالية
Al Ahlia Bahrain B.S.C	7,014,477	6.48	80,486,301	10.12	1,005	13.07	شركة الأهلية بحرين ش. م. ب. (مقفلة)
Mubasher Financial Services	6,606,095	6.11	32,041,365	4.03	99	1.29	مباشرة للخدمات المالية ش. م. ب. (م)
Yousif H. Al-Ajaji	2,498,610	2.31	19,392,136	2.44	714	9.28	يوسف العجاجي
TAIB Securities	2,427,037	2.24	30,224,857	3.80	389	5.06	شركة طيب للأوراق المالية
BBK	2,382,994	2.20	22,999,375	2.89	578	7.51	بنك البحرين والكويت
Nasser Abbas Khosrou	1,239,230	1.15	10,729,646	1.35	459	5.97	ناصر خسرو
Abdulla J. Zain Al-Abedeen	842,882	0.78	10,301,415	1.30	288	3.74	عبدالله زين العابدين
Global Investment House	287,506	0.27	3,749,395	0.47	152	1.98	بيت الاستثمار العالمي
United Gulf Bank B.S.C	0	0.00	0	0.00	0	0.00	بنك الخليج المتحد
Total Market	108,166,831	100	795,202,638	100	7,692	100	إجمالي نشاط الوسطاء

Mutual Funds

صناديق الاستثمار

Fund Name	Issue Manager	صافي قيمة الموجودات NAV	Type	النوع	الجهة المصدرة	اسم الصندوق
Unit Investment Bank	Islamic DEV.Bank	\$1.000	Open-End	مفتوح	البنك الإسلامي للتنمية	صندوق حصص الاستثمار - البنك الإسلامي للتنمية (إسلامي) \$
SICO Selected Securities (SSS)	SICO Funds Company EC	BHD 0.162	Open-End	مفتوح	شركة سيكو للصناديق الاستثمارية	صندوق سيكو للأوراق المالية المختارة (د.ب)
Khaleej Equity Fund	SICO Funds Company EC	\$217.82	Open-End	مفتوح	شركة سيكو للصناديق الاستثمارية	صندوق أسهم الخليج
SICO Gulf Equity Fund	SICO Fund Company III B.S.C. (c)	\$102.08	Open-End	مفتوح	شركة سيكو للصناديق الاستثمارية III ش.م.ب (مقفل)	صندوق سيكو للأسهم الخليجية
SICO Arab Financial Fund	SICO Fund Company II B.S.C. (c)	\$11.8083	Open-End	مفتوح	شركة سيكو للصناديق الاستثمارية II ش.م.ب (مقفل)	صندوق سيكو المالي العربي
SICO Money Market Fund	SICO Fund Company V B.S.C. (c)	\$10.3072	Open-End	مفتوح	صندوق سيكو الاستثماري V (مقفل)	صندوق سيكو لسوق النقد
First Arabian Equity 2000 Fund *	First Investment Funds E.C. (Company)	\$20.490	Open-End	مفتوح	صناديق الأولى للاستثمار	صندوق الأولى للأسهم العربية 2000 (\$) (الإسلامي) *
Makaseb Emirates Equity Fund	Makaseb Fund Company	\$5.98519	Open-End	مفتوح	شركة مكاسب للصناديق الاستثمارية	صندوق مكاسب للأسهم الإماراتية
Makaseb Qatar Equity Fund	Makaseb Fund Company	\$8.648743	Open-End	مفتوح	شركة مكاسب للصناديق الاستثمارية	صندوق استثمار مكاسب قطر
Makaseb Emirates Opportunities Fund	Makaseb Fund Company	\$4.700299	Open-End	مفتوح	شركة مكاسب للصناديق الاستثمارية	صندوق مكاسب لفرص الاستثمار الإماراتية
Makaseb Arab Tigers Fund	Makaseb Fund Company	\$10.18031	Open-End	مفتوح	شركة مكاسب للصناديق الاستثمارية	صندوق مكاسب للنمو العربية
Makaseb Income Fund	Makaseb Fund Company	\$11.78867	Open-End	مفتوح	شركة مكاسب للصناديق الاستثمارية	صندوق دخل مكاسب
Global Opportunistic Fund	Global Investment House	\$46.073	Close-End	مغلق	بيت الاستثمار العالمي	صندوق جلوبل القناص
Global GCC Large Cap Fund	Global Investment House	\$110.2885	Open-End	مفتوح	بيت الاستثمار العالمي	صندوق جلوبل للشركات الخليجية الرائدة
The Zenith Fund	Global Investment House	\$94.91	Open-End	مفتوح	بيت الاستثمار العالمي	صندوق القمة
Global US Dollar Money Market Fund	Global Investment House	\$135.3303	Open-End	مفتوح	بيت الاستثمار العالمي	صندوق جلوبل لسوق النقد بالدولار الأمريكي
Global GCC Real Estate Fund	Global Investment House	\$1.09831	Close-End	مغلق	بيت الاستثمار العالمي	صندوق الخليج العقاري
Global Distressed Fund	Global Investment House	\$168.5400	Open-End	مفتوح	بيت الاستثمار العالمي	صندوق جلوبل للشركات المتعثرة
Global Islamic Fund of Funds	Global Fund Company (Bahrain) E.C.	\$71.75009	Open-End	مفتوح	شركة صندوق جلوبل الاستثماري (البحرين)	صندوق جلوبل للصناديق الإسلامية
Global GCC Islamic Fund	Global GCC Islamic Fund Company B.S.C (Closed)	\$82.31093	Open-End	مفتوح	شركة صندوق جلوبل الخليجي الإسلامي (مقفل)	صندوق جلوبل الخليجي الإسلامي
Global Energy, Petrochemical and Downstream Industries Fund	Global Energy, Petrochemical and Downstream Industries Fund Cmpny B.S.C (Closed)	\$107.0251	Open-End	مفتوح	شركة صندوق جلوبل للطاقة والبتروكيماويات والصناعات التحويلية (مقفل)	صندوق جلوبل للطاقة والبتروكيماويات والصناعات التحويلية
Alpha MENA Fund	Alpha MENA Fund Company B.S.C (Closed)	\$58.98	Open-End	مفتوح	شركة صندوق ألفا مينا (مقفل)	صندوق ألفا مينا
NBK GULF EQUITY FUND	NBK Gulf Equity Funds Company B.S.C (c)	\$1.04316	Open-End	مفتوح	شركة صندوق إن بي كي للأسهم الخليجية ش.م.ب (مقفل)	41333
NBK QATAR EQUITY FUND	NBK Gulf Equity Funds Company B.S.C (c)	\$1.35075	Open-End	مفتوح	شركة صندوق إن بي كي للأسهم الخليجية ش.م.ب (مقفل)	41333
SICO Kingdom Equity Fund	SICO Funds Company IV B.S.C. ©	\$10.73740	Open-End	مفتوح	شركة سيكو للصناديق الاستثمارية IV ش.م.ب (مقفل)	صندوق سيكو المملكة للأسهم
Markaz Arabian Fund	Markaz Arabian Fund Company B.S.C ©	\$2.85	Open-End	مفتوح	شركة صندوق المركز العربي ش.م.ب (مقفل)	صندوق المركز العربي

* NAV per unit

¹ % change indicates 12 -months return

E= Estimated

A=Accurate

Bonds & Sukuk

السندات والصكوك

Bond-Sukuk / Issuer أسم السند - الصكوك / جهة الإصدار	Symbol Code رمز السند	Size حجم الإصدار	Coupon Rate/Return سعر الفائدة / العائد	Period for Annual Payment		Issuance Price سعر الإصدار	Date تاريخ		
				From من	To الى		Issuance الإصدار	Listing الانراج	Due الاستحقاق
Government Development Bond - 2019 سندات تنمية حكومية اسمية	GDEV.BND19	BD 185,000,000	4.3% to be paid every 6 months on 8 May and 8 November of each year.	Every 6 months		100%	11/08/2012	29/01/2013	11/08/2019
Government Islamic Leasing Securities صكوك التاجير الإسلامية الحكومية	GILS17.2016	BD 200,000,000	5.5% annually to be paid every 6 months on 7th October & 7th April of each year.	Every 6 months		BD 10,000	07/04/2011	26/04/2011	07/04/2016
Government Development Bond - 2017 سندات تنمية حكومية اسمية	GEDV.BND17	BD 200,000,000	5% annually to be paid every 6 months on 27 June and 27 December of each year.	Every 6 months		BD 10,000	27/12/2010	20/01/2011	27/12/2017
Government Development Bond - 2015 سندات تنمية حكومية اسمية	GDEV.BND	BD 200,000,000	3.6% annually to be paid every 6 months on 30th April and 30th Oct of each year.	Every 6 months		BD 10,000	31/10/2010	02/12/2010	31/10/2015
Ijarah Sukuk in Bahraini Dinar by BMA صكوك الإيجاره بالدينار البحريني صادر من مؤسسة نقد البحرين	ILS10.2014	BD 40,000,000	5.125% p.a.	20/07/2010	20/01/2011	BD 10,000	20/07/2004	10/08/2004	20/07/2014
Sukuk Al Musharaka (Investment DAR Sukuk Co.) - 2010 * صكوك المشاركة الصادرة عن شركة دار صكوك للاستثمار - 2010 **	MUSH.SK06	\$100,000,000	7.347% (6 mth USD Libor plus 2% Margin)	27/04/2010	27/10/2010	100%	27/10/2005	28/06/2006	26/10/2010
IFC Hilal Sukuk صكوك الهلال (مؤسسة التمويل الدولية)	IFC.SUK	\$100,000,000	3.037%payable every six months	03/05/2010	03/11/2010	100%	03/11/2009	04/11/2009	03/11/2014
Government Islamic Leasing Securities صكوك التاجير الإسلامية الحكومية	GILS19.2017	BD 160,000,000	4.3% on fixed annual basis, paid every six months on 17th Jan and 17th July	Every 6 months		100%	17/7/2012	08/08/2012	17/7/2017

* Matured as of 26th Oct 2010

** الاستحقاق بتاريخ 26 أكتوبر 2010

Brokers & Members

الوسطاء والأعضاء

Brokers & Members Names	صندوق البريد P.O. BOX	الهاتف Phone	الفاكس Fax	الموقع الإلكتروني WebSite	البريد الإلكتروني Email	اسماء الوسطاء والأعضاء
Abdulla Zain Al-Abedeem	1297	17 214738	17 246661	-	-	عبدالله زين العابدين
Ahli United Bank	2424	17 585858	17 580542	www.ahliunited.com	info@ahliunited.com	البنك الأهلي المتحد
BBK	597	17 207262	17 216164	www.bbkonline.com	ecall_ebank@bbkonline.com	بنك البحرين والكويت
Al Ahlia Securities	10106	17 207070	17 250800	-	-	الأهلية للأوراق المالية
Global Investment House	855	17 210011	17 210222	www.globalinv.net	www.globalinv.net	بيت الاستثمار العالمي للوساطة
Gulf Securities Company	11884	17 272578	17 258780	-	-	شركة الخليج للأوراق المالية
Nasser Abbas Khosrou	20330	17 270130	17 271267	-	-	ناصر عباس خسرو
Securities & Investment Co.	1331	17 515000 / 17 515200	17 530603 / 17 514000	www.sico-bahrain.com	sico@batelco.com.bh	شركة الأوراق المالية والاستثمار
TAIB Securities Co.	20485	17 549494	17 531213	www.taibdirect.com	taibdirect@taib.com	شركة طيب للأوراق المالية
Yousif Al-Ajaji	17	17 261006	17 262948	-	ajaji001@yahoo.com	يوسف حسن العجاجة
Mubasher Financial Services	75782	17 556139	17 556124	-	-	شركة مباشر للخدمات المالية
United Gulf Bank B.S.C	5964	17 533233	17 533197	www.ugbbah.com	rsoukarieh@ugbbah.com	بنك الخليج المتحد
HSBC Bank Middle East Limited	57	17 569499 / 17 569571	17 569574	www.hsbcnet.com	custodybahrain@hsbc.com	بنك إنتش إس بي سي الشرق الأوسط
Standard Chartered Bank	29	17 209445	17228363	www.standardchartered.com	mohammad.ata.karim@sc.com	بنك ستاندرد تشارترد
Gulf Custody Company	20400	17 382666	17 382555	gulfcustody.com	info@gulfcustody.com	الشرك الخليجية لحفظ الأوراق المالية
Citibank N.A. Bahrain	548	17 584148	17 588507	www.citi.com	abdulla.aljanahi@citi.com	سيتي بنك - البحرين
SICO Funds Services Company	20233	17516061	17531777	www.sico-bahrain.com	amal.alnaser@sicobahrain.com	شركة سيكو لخدمات الصناديق الاستثمارية